



# **MALAYSIAN STANDARD** MS ISO/IEC GUIDE 71:2012

**Guidelines for standards developers to  
address the needs of older persons and  
persons with disabilities  
(ISO/IEC Guide 71:2001, IDT)**

**ICS: 01.120; 11.180**

Descriptors: older persons, persons with disabilities, guidelines

**© Copyright 2012**

**DEPARTMENT OF STANDARDS MALAYSIA**

## DEVELOPMENT OF MALAYSIAN STANDARDS

The **Department of Standards Malaysia (STANDARDS MALAYSIA)** is the national standards and accreditation body of Malaysia.

The main function of STANDARDS MALAYSIA is to foster and promote standards, standardisation and accreditation as a means of advancing the national economy, promoting industrial efficiency and development, benefiting the health and safety of the public, protecting the consumers, facilitating domestic and international trade and furthering international cooperation in relation to standards and standardisation.

Malaysian Standards (MS) are developed through consensus by committees which comprise balanced representation of producers, users, consumers and others with relevant interests, as may be appropriate to the subject at hand. To the greatest extent possible, Malaysian Standards are aligned to or are adoption of international standards. Approval of a standard as a Malaysian Standard is governed by the Standards of Malaysia Act 1996 [Act 549]. Malaysian Standards are reviewed periodically. The use of Malaysian Standards is voluntary except in so far as they are made mandatory by regulatory authorities by means of regulations, local by-laws or any other similar ways.

STANDARDS MALAYSIA has appointed **SIRIM Berhad** as the agent to develop, distribute and sell the Malaysian Standards.

For further information on Malaysian Standards, please contact:

**Department of Standards Malaysia**  
Ministry of Science, Technology and Innovation  
Level 1 & 2, Block 2300, Century Square  
Jalan Usahawan  
63000 Cyberjaya  
Selangor Darul Ehsan  
MALAYSIA

Tel: 60 3 8318 0002  
Fax: 60 3 8319 3131  
<http://www.standardsmalaysia.gov.my>

E-mail: [central@standardsmalaysia.gov.my](mailto:central@standardsmalaysia.gov.my)

OR **SIRIM Berhad**  
(Company No. 367474 - V)  
1, Persiaran Dato' Menteri  
Section 2, P.O. Box 7035  
40700 Shah Alam  
Selangor Darul Ehsan  
MALAYSIA

Tel: 60 3 5544 6000  
Fax: 60 3 5510 8095  
<http://www.sirim.my>

E-mail: [msonline@sirim.my](mailto:msonline@sirim.my)

# CONTENTS

	Page
Committee representation.....	ii
National foreword.....	iii
Foreword.....	iv
0 Introduction.....	v
1 Scope.....	1
2 References.....	1
3 Terms and definitions.....	2
4 General considerations.....	3
5 Using Guide 71.....	4
6 Developing standards — Issues to consider during the standards development process.....	4
7 Tables of factors to consider to ensure standards provide for accessible design.....	5
7.1 Introduction.....	5
7.2 Purpose of Tables.....	5
7.3 Using the Tables.....	6
8 Factors to consider.....	14
8.1 General.....	14
8.2 Alternative format.....	14
8.3 Location and layout of information and controls and positioning of handles.....	15
8.4 Lighting levels and glare.....	15
8.5 Colour and contrast.....	16
8.6 Size and style of font and symbols in information, warnings and labelling of controls.....	16
8.7 Clear language in written or spoken information.....	16
8.8 Graphical symbols and illustrations.....	17
8.9 Loudness and pitch of non-spoken communication.....	17
8.10 Slow pace of information presentation.....	17
8.11 Distinctive form of product, control or packaging.....	17
8.12 Ease of handling.....	17
8.13 Expiration date marking.....	18
8.14 Contents labelling and warning of allergens.....	19
8.15 Surface temperature.....	19
8.16 Accessible routes.....	19
8.17 Logical process.....	20
8.18 Surface finish.....	20
8.19 Non-allergenic/toxic materials.....	21
8.20 Acoustics.....	21
8.21 Fail-safe.....	21
8.22 Ventilation.....	21
8.23 Fire safety of materials.....	21
9 Detail about human abilities and the consequences of impairment.....	21
9.1 General.....	21
9.2 Sensory abilities.....	22
9.3 Physical abilities.....	24
9.4 Cognitive abilities.....	26
9.5 Allergies.....	27
Bibliography.....	29

# MS ISO/IEC GUIDE 71:2012

## Committee representation

The Industry Standards Committee on Occupational Safety and Health (ISC W) under whose authority this Malaysian Standard was adopted, comprises representatives from the following organisations:

Business Council for Sustainable Development Malaysia  
Chemical Industries Council of Malaysia  
Construction Industry Development Board Malaysia  
Department of Agriculture Malaysia  
Department of Chemistry, Malaysia  
Department of Environment  
Department of Occupational Safety and Health Malaysia  
Department of Standards Malaysia  
Federation of Malaysian Manufacturers  
Jabatan Bomba dan Penyelamat Malaysia  
Lloyd's Register Technical Services Sdn Bhd  
Malaysian Employers Federation  
Malaysian Industrial Hygiene Association  
Malaysian International Chamber of Commerce and Industry  
Malaysian Nuclear Agency  
Malaysian Society of Occupational Safety and Health  
Malaysian Trades Union Congress  
Minerals and Geoscience Department Malaysia  
Ministry of Health Malaysia  
Ministry of International Trade and Industry  
National Institute of Occupational Safety and Health  
SIRIM Berhad (Secretariat)  
SIRIM QAS International Sdn Bhd  
SME Corporation Malaysia  
Suruhanjaya Tenaga  
The Institution of Engineers, Malaysia  
Universiti Kebangsaan Malaysia

The Technical Committee on Ergonomics which recommended the adoption of the ISO/IEC Standard as Malaysian Standard consists of representatives from the following organisations:

Consumers Association of Penang  
Department of Occupational Safety and Health Malaysia  
Federation of Malaysian Manufacturers  
Forest Research Institute Malaysia  
Jabatan Bomba dan Penyelamat Malaysia  
Malaysian Employers Federation  
Malaysian Society of Occupational Safety and Health  
Malaysian Timber Industry Board  
Malaysian Trades Union Congress  
National Institute of Occupational Safety and Health  
SIRIM Berhad (Secretariat)  
The Institution of Engineers, Malaysia  
Universiti Kebangsaan Malaysia  
Universiti Malaya  
Universiti Putra Malaysia  
Universiti Sains Malaysia

## NATIONAL FOREWORD

The adoption of the ISO/IEC Standard as a Malaysian Standard was recommended by the Technical Committee on Ergonomics under the authority of the Industry Standards Committee on Occupational Safety and Health.

This Malaysian Standard is identical with ISO/IEC Guide 71:2001, *Guidelines for standards developers to address the needs of older persons and persons with disabilities*, published by the International Organization for Standardization (ISO) and International Electrotechnical Commission (IEC). However, for the purposes of this Malaysian Standard, the following apply:

- a) in the source text, "this International Standard" should read "this Malaysian Standard";
- b) the comma which is used as a decimal sign (if any), to read as a point; and
- c) reference to International Standards should be replaced by corresponding Malaysian Standards as follows:

<u>Referenced International Standards</u>	<u>Corresponding Malaysian Standards</u>
ISO 9000:2005, <i>Quality management systems - Fundamentals and vocabulary</i>	MS ISO 9000:2005, <i>Quality management systems - Fundamentals and vocabulary</i>
ISO/IEC 17000:2004, <i>Conformity assessment - Vocabulary and general principles</i>	MS ISO/IEC 17000:2004, <i>Conformity assessment - Vocabulary and general principles</i>

Compliance with a Malaysian Standard does not of itself confer immunity from legal obligations.

NOTE. IDT on the front cover indicates an identical standard i.e. a standard where the technical content, structure, and wording (or is an identical translation) of a Malaysian Standard is exactly the same as in an International Standard or is identical in technical content and structure although it may contain the minimal editorial changes specified in clause 4.2 of ISO/IEC Guide 21-1.